

Der hochw. P. Chrysothomus Hoffmann, O. S. B., der erste Seelsorger in Bruno.

Aus Canada

Saskatchewan.

Regina. Von Geo. Langley, Minister der Municipalitäten, hat sein Amt niedergelegt und ist Präsident der Saskatchewan Co-operative Elevator Co. geworden.

Regina. Von Geo. Langley, Minister der Municipalitäten, hat sein Amt niedergelegt und ist Präsident der Saskatchewan Co-operative Elevator Co. geworden.

Moose Jaw. Einen vermeintlichen Zugraub beging kürzlich ein einzelner Bandit zwischen Swift Current und Moose Jaw im Zuge der C. P. R. Vermutlich ist die Beute des Räubers groß, etwa \$3,919.

Regina. Der Dominion Express Vizepräsident, der sich in dem Expressbüro im Zuge befand, hörte so um 3 Uhr nachts, bald nachdem der Zug Swift Current verlassen hatte, wie Glas zerplitterte, und indem er sich vom Kolt umwendete, sah er wie ein Arm durch die zerbrochene Scheibe der Seitentür des Waggons langte.

Regina. Run ist auch dieses Unternehmen vollendet und von Gottes Stellvertreter, dem Hirten der Diözese, dem hochw. Abte Michael, dem Dienste Gottes übergeben.

Regina. Das alte Frame-Farrhaus hat Herrn. Könnig zu dem Preise von \$300 gekauft und zu einem Wohnhaus eingerichtet.

Regina. So haben wir denn ein gedrängtes Bild von den Opfern, Mühen und Kämpfen der Mitglieder der St. Bruno-Gemeinde seit deren Anfang gezeichnet.

Regina. Die Leute schreien immer so viel jetzt, die Welt wäre so schlecht, das kann ich garnicht finden.

Man die Einzelheiten liest, ist man über die bestialische Tat des Mörders empört, der, wie berichtet wird, aus Dabicht den alten Mann und seine Frau überfiel.

Das hiesige „Bulletin“ meldet die Auffindung eines „ganzen Tales“ von nahezu reinem Eisen an den Ufern des Athabasca Sees, durch Norman G. Butterfield und dessen Sohn, E. A. Butterfield.

Manitoba Winnipeg. Sir J. A. M. Kitins ist für weitere fünf Jahre als Gouverneur der Provinz Manitoba durch den Generalgouverneur Lord Bynng bestätigt worden.

Ontario Toronto. Um die Arbeitslosigkeit zu steuern, erhielten die Geschäftsführer der Canadian National Eisenbahnen Anweisung, sämtliche Arbeiter, welche entlassen worden waren, unverzüglich wieder anzustellen.

Alberta Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

henden gerichtlichen Dokumente hätten zugestellt werden können, und daß sie aus diesem Grunde auch nicht in der Lage gewesen sei, sich mit der Municipalität in Verbindung zu setzen.

Der Verlust an der Ernte durch die Trockenheit in diesem Sommer, den man auf 100 Millionen Dollar angab, überschätzt; der Ertrag wird nur um 30 Millionen Dollar unter dem von 1920 stehen nach den offiziellen Angaben des statistischen Büros, das den Gesamtwert der diesjährigen Ernte der Provinz Quebec auf 300 Millionen Dollar schätzt.

MONEY Is Your Real Harvest

Put it and keep it safe in our Bank

The money you deposit and keep from your earnings or your business is your real harvest. If you make \$10,000 a year and spend it all, you have nothing; if you make \$5,000 a year and deposit and keep \$500 of it, you have something.

BANK OF HOCHELAGA

Head Office: Montreal Established in 1874
Authorized Capital \$10,000,000.00 — Capital Paid up and Reserve \$7,900,000.00
Total Assets \$71,000,000.00

HUMBOLDT BRANCH J. E. BRODEUR, Manager.
MUNSTER BRANCH A. ANDREWS, Manager.
ST. BRIEUX BRANCH J. A. N. FOURNIER, Manager.

Die Beste Bedienung Das Beste in Qualität

SCHOENAU BROS. & CO.

Main Street Stets zu Ihren Diensten! HUMBOLDT, SASK.

Mehl und Futter gegen Weizen!

Weizen Nr. 1:			
34 Pfd. Superior Mehl	oder	38 Pfd. Prairie Role Mehl	
12 " Kleie		12 " Kleie	
8 " Mittelforte		8 " Mittelforte	
Weizen No. 2:			
32 Pfd. Superior Mehl	oder	36 Pfd. Prairie Role Mehl	
13 " Kleie		13 " Kleie	
9 " Mittelforte		9 " Mittelforte	
Weizen No. 3:			
30 Pfd. Superior Mehl	oder	34 Pfd. Prairie Role Mehl	
14 " Kleie		14 " Kleie	
10 " Mittelforte		10 " Mittelforte	

McNab Flour Mills, Ltd. Humboldt, Sask.

Geld-Anleihen gesucht

Der Bau des neuen St. Peter's Kollegiums verschlingt sehr viel Geld. Das St. Peter's Kloster ist daher gezwungen, sich eine große Schuldenlast aufzuladen. Mit der Bank d'Hochelaga haben wir ein Abkommen getroffen, demzufolge sie uns bereitwillig das nötige Geld zu sehr annehmbaren Bedingungen vorzutreibt.

Rt. Rev. Abbot Michael Ott, O.S.B., St. Peter's Abbey, MUNSTER, SASK.

Geschichte der St. Bruno-Gemeinde

(Fortsetzung von Seite 1.)

Juni 1919, kurz nach dem Tode des hochverehrten Abtes Bruno, den die Schwestern stets der beste Vater und Berater war, wurde durch den hochw. P. Prior Peter von Münster der Entschluß zum neuen Kloster gefaßt.

Wie schon früher bemerkt, zeigte es sich gar bald, daß die Basementkirche, von der man anfangs glaubte sie sei viel zu groß, die amwackelnde Zahl der Gläubigen nicht mehr zu fassen vermochte.

So haben wir denn ein gedrängtes Bild von den Opfern, Mühen und Kämpfen der Mitglieder der St. Bruno-Gemeinde seit deren Anfang gezeichnet.

Die Leute schreien immer so viel jetzt, die Welt wäre so schlecht, das kann ich garnicht finden. Wenn man nur immer selbst recht gut zu den Menschen ist, da findet man auch welche, die es wieder sind.

Albera

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

Edmonton. Hier fand der Prozess des Mörders Sam Kasur statt, der bei Chipman am 30. März dieses Jahres den John Kazdrowski aufs brutallste ermordete.

I.O.G.O. St. Peters Botz I.O.G.O.

Der St. Peters Botz wird von den Bischöfen der St. Peters Kirche in Münster, Saskatchewan, Kanada, herausgegeben. Er führt die Besondere Berichterstattung über die katholische Kirche in Kanada, die St. Peters Kirche in Münster, Saskatchewan, Kanada, und die St. Peters Kirche in Winnipeg, Manitoba, Kanada.

1921 Kirchenkalender 1921

Table with 3 columns: September, October, November. Lists feast days and saints for each month, including names like St. Michael, St. Martin, St. Andrew, etc.

Table with 2 columns: Gebotene Fasttage, Gebotene Fasttage. Lists specific fast days and their dates, such as Quinquagesima, Ascension, etc.

Mangel an Unterstützung hat das letzte tägliche Organ der deutsch-amerikanischen Katholiken, die in St. Louis erscheinende "Amerika" genannt, sich vom Felde der Ehrentätigkeit zurückgezogen. Die tapfere Kampferin wird fernerhin nur noch als Wochenblatt erscheinen.

Der St. Johannesaltar, der vor kurzem von einem mehrliebigen Kapellenbau in Wainwright, Sask., dem heutigen Lande zurückgeführt ist, hat der hiesigen St. Bernhards-Gemeinde eine Krönung des hl. Bernhard mitgebracht.

St. Cloud, Minn. Zu St. Joseph im Schwesternkloster nach der ehem. Schwester M. Elisabeth Hammer, 67 Jahre alt, nach dem heftigen Krankheits.

St. Peter's Kolonie. Auf der Convention der Konventionen am 27. Okt. wurde Sr. Col. Norman H. Lang, der seit 1917 unter Abgeordneter im Dominion-Parlament gewirkt ist, zum Kandidaten für die Dominion-Wahl am 6. Dez. nominiert.

Kansas City, Mo. Eine zweimonatliche Mission in der St. Kreuz Kirche zu Kansas City, Mo., abgehalten von dem Benediktinerpater George Scheffold, O.S.B., kam am 23. Oktober zu Ende.

Deutschland. Nach Blättermeldungen beabsichtigt der Jesuitenorden in Frankfurt a. M. die Errichtung eines Jesuitenkollegs mit Kirche.

Holland. Dem Erzbischof von Utrecht und den übrigen Bischöfen Hollands ist ein Schreiben des Papstes zugegangen, worin der hl. Vater seine höchste Befriedigung über den Plan ausdrückt, in Holland eine katholische Universität zu gründen.

Prinze Albert, Sask. Der hochw. Bischof Prud'homme hat zu seinem Sekretär den hochw. Hrn. Canon ernannt, der bisher Hilfsparochus in St. Boniface, Man., war, und dervielte wird dieser Tage hier erwartet.

Dieologen ausschließlich auf den theologischen Fakultäten der Universitäten studieren können. Diese Berechnung wird inoffiziell durch den "Katholik" widerlegt, daß das Seminar in Wainwright keine Schüler und Theologen schon im Laufe des Jahres 1921-22 nach Winnipeg überleben wird.

Der hochw. A. Hamel, welcher seit etlichen Monaten dem hochw. Hrn. Kapitularklerik Th. Schmid in Humboldt als Sekretär Aushilfe leistete, ist unlängst zur Konsekration des Bischofs Prud'homme nach St. Boniface gereist.

Dead Moose Lake. In der Abwesenheit des hochw. P. Casimir, welcher am 26. Okt. zur Konsekration des hochw. Hrn. Bischofs Prud'homme nach St. Boniface, Man., gereist ist, hat am 30. Okt., am Feste Allerheiligen und Allerseelen der hochw. P. Fridolin von Münster hier und in Pilger Gottesdienst gehalten.

Die Postoffice wurde jetzt nach dem Städtchen an der Railway Avenue und ein passendes Lokal für diesen Zweck wurde bereits hergerichtet.

Die neue große Scheuer des Fred Demong, welche dieser an Stelle der vor längerer Zeit abgebrannten Scheuern im Laufe des Herbstes erbaute, ist praktisch vollendet.

Am Feste Allerheiligen ging hier ungefähr die ganze Gemeinde zu den hl. Sakramenten, um den Allerseelen-Ablass zu gewinnen. Die Elisabethinen sammelten am selben Tage hierüber Gaben für das Hospital.

Am Feste Allerheiligen ging hier ungefähr die ganze Gemeinde zu den hl. Sakramenten, um den Allerseelen-Ablass zu gewinnen. Die Elisabethinen sammelten am selben Tage hierüber Gaben für das Hospital.

Vertical text on the right edge of the page, likely a continuation of an advertisement or a list of names.

RUPTURE EXPERT HERE SEELEY, FAMOUS IN THIS SPECIALTY. CALLED TO SASKATOON. F. H. Seeley, of Chicago and Philadelphia, the noted trust expert, will personally be at the Royal George Hotel, and will remain in Saskatoon Saturday, Sunday, Monday and Tuesday only, Nov. 12-14-15.

V. D. C. K. Lokal - Nachrichten der Ortsgruppen der St. Peters Kolonie

Ortsgruppe Münster.

Am Sonntag, 30. Okt., fand die Jahresversammlung dieser Ortsgruppe statt, der außer dem Pfarrer, dem hochw. P. Peter, auch die Herren Ganteför von Bruno und Kies von St. Gregor als Gäste beiwohnten.

Herr Ganteför von Bruno legte dann in längerer Ansprache die Vorarbeiten dar, die einer Gemeinde in geistlicher und materieller Hinsicht aus einem Theater- oder Unterhaltungsclub erwächst.

Herr Renzel fr. als Mitglied des Diakonatsvorstandes machte dann Mitteilung von dem beschlossenen Geschenk an den Herrn Abt und es wurden, soweit die Gemeinde Münster in Frage kommt, Schritte zur Sammlung eines entsprechenden Beitrages unternommen.

Der Augenarzt wird am 7. Nov., 8. Nov. in Waterloo. in Quill Lake lehrwürdigen Anstellungen sein am 6. u. 8. an liegen sein.

Schwere Ueberschwemmung in British Columbia.

Die schwerste Ueberschwemmung in der Geschichte British Columbias ereignete sich Ende letzter Woche im westlichen Teil dieser Provinz, Wolkenbruchartige Regengüsse verwandelten kleine Bäche in reißende Ströme und es wurde vielerorts sehr großer Sachschaden angerichtet.

Schon wieder ein Priester mord.

Le ad, S. D. In der Nähe von hier wurde letzten Mittwoch morgen die Leiche des hochw. Vaters A. V. Beltnap, Pastors der dortigen St. Patricks Kathedrale aufgefunden.

Deutscher Gelehrter will Krebsbakter entdeckt haben.

New York. Ein deutscher Gelehrter erhebt Anspruch darauf, die bestimmte Ursache der Krebskrankheit entdeckt zu haben.

Verkauf von Bier und Wein für medizinische Zwecke gestattet.

Schankamtsekretär Nelson machte am 24. Okt. bekannt, daß der Verkauf von Bier und Wein für medizinische Zwecke in den Ver. Staaten freigegeben werden soll.

Im Verdacht, den Mord begangen zu haben, steht der 22 Jahre alte Andrew Rolando, und es wurden Steckbriefe hinter ihm erlassen.

Ein gelungene Wilson = Anecdote

erzählt der Chicagoer Pfarrer Rev. Charles J. Mertens, der eben von einer Deutschlandreise zurückgekehrt ist, im dortigen "Kath. Wochenblatt".

Vom Ausland.

Berlin. Präsident Ebert erfuhr am 25. Okt. den bisherigen Reichskanzler Wirth, seinen alten Posten wieder anzunehmen und ein neues Kabinett zu bilden.

Buda pest.

Der frühere Kaiser Karl, dessen Versuch, den ungarischen Thron wieder zu gewinnen, am 24. Okt. mit seiner Verhaftung endete, versuchte sich nach seiner Festnahme zu erhängen, aber seine Gemahlin Jita hinderte ihn daran.

London.

Nach dem Berichte einer Depeschagentur aus Wien hat Ex-Kaiser Karl für sich und seinen Sohn einen Verzicht auf den ungarischen Thron unterzeichnet.

Paris.

Nachdem der Kaiser Karl sich endgültig geweiht hat, hat die ungarische Regierung Schritte, das Parlament zusammenzurufen, um Karl entthronen zu lassen.

Zu verkaufen

12 Acres Farm, eingerichtet für Huberzucht; alles neue Gebäudefloßen. 300 tragende Orangenbäume und andere Obstbäume.

Wahres Glück im Kloster. Der hl. Bernhard schreibt: „D heiliger, reiner, unbestechter Ordensstand, in welchem der Mensch reiner lebt, seltener fällt, leichter wieder aufsteht, behutsamer wandelt, häufiger betet und Gnaden empfangt, sicherer ruht, zuverlässlicher stirbt, schneller gereinigt wird und reicheren Lohn erhält!“

PERT HERE THIS SPECIALTY. ASKATOON. Chicago and Philadelphia experts, will pay-royal George Hotel, Askatoon Saturday, Tuesday only, Nov. 9.

in this notice has Federal and State

Herbst.

Einmal war ich einsam durch den Wald gegangen... Still für mich bin in grüblerischem Brüten... Da plöglich jauchzt des Sturmes Wirbelwüten...

Sprühfunken

Jeder Mensch hat Pflichten, und noch dem, mit welcher Treue und Gewissenhaftigkeit er dieselben erfüllt, kann man über seinen inneren Wert urteilen.

Die Treue muß bei sich selbst anfangen. Sich selbst, seinen Anschauungen muß man treu bleiben; jedoch will ich damit nicht sagen, daß man sich gegen gute Bekehrung sträuben soll.

Niemand lebt für sich allein, denn jeder von uns armen Sterblichen sucht Hände, in die er die seinen gerne legen möchte mit festem treuem Drucke.

Treu sein müssen wir! War Christus nicht getreu bis in den Tod? Hält Gott nicht was er verspricht?

In Rußland muß es schlimm aussehen: Hungersnot, Krankheiten, Chaos! Noch niemals zuvor ist die Probe auf die Ausdauer anar-chistischer Ideen in so gewaltigen Dimensionen gemacht worden.

Die die Sünde geschieht, scheint sie dem Menschen ein Sandkorn ohne Gewicht und Bedeutung, aber wenn sie vollbracht ist, löst sie auf ihm wie ein Felsenstück, das ihn zu erdrücken droht.

Ehre sei Gott in der Höhe und Friede auf Erden den Menschen, die guten Willens sind!

Genügsamen Sinn preis ich; frei von Leid zieht er immer die Bahn der Weisheit.

Rein Mensch glaubt an das Glück, und jeder sucht es.

Es ist der Ueberfluß an Mül-len, der das Leben heute so schwer macht.

Aus selbstzufriedenen Jüng-lingen werden unzufriedene Männer.

Die Sprache einer Nation an-zureifen, heißt ihr Herz angreifen.

Ein unterdrücktes Stück Zeitgeschichte.

Während des Weltkrieges ver-sündigten sich die meisten der in der Landessprache erscheinenden katho-lischen Zeitungen, indem sie sich in allen Fragen völlig auf den Standpunkt der Alliierten stellten.

Die in St. Gallen erscheinende „Öst-Schweiz“, ein katholisches Ta-geblatt, meldet in ihrer Ausgabe vom 23. September:

„Der kroatische Freiheitskampf fängt an, für die serbische Regie-rung peinlich zu werden. Sie un-terdrückt ihn mit allen ihr zur Ver-fügung stehenden Mitteln. Prü-gelstrafen, Freiheitsstrafen werden in Kroatien reichlich verhängt.“

Um die Vorgänge in Kroatien zu verstehen, muß man wissen, daß die hochstehenden, auf eine tausend Jahre alte von Rom und Oesterreich beeinflusste Kultur zurückbildenden Kroaten und Slovenen von dem serbischen Bergvolke auf die Seite gedrückt und als Machtopjekt be-handelt werden sollen.

Die kroatische Bevölkerung hat mit dem kätzlich in Los Ange-les, Cal., erfolgten Tode des Pas-sionistenpaters Fidelis ihren irdi-schen Abschluß gefunden.

Korrespondenzen.

Heidingsfeld, Bayern, 1. Okt. Hochwürdiger Herr Redakteur!

Mit innigstem Dank bestätige ich den Empfang Ihrer freundlichen Geldsendung von \$11.25, sowie auch des früheren Betrages von \$4.50.

Der St. Peters Bote kommt immer recht pünktlich. Da ich außer meiner Seelsorgearbeit noch die Universität von Würzburg besuche, habe ich nur noch Zeit 2 Zeitungen zu lesen, meine Heimatzeitung und den St. Peters Bote.

Papst - König - Präsident.

London. Papst Benedikt und König Georg haben Telegramme bezüglich der Friedensverhandlungen zwischen der britischen Regie-rung und Irland geschickt.

Anlässlich des Depeschenwechsels zwischen dem Papst und König Ge-org hat nun der irische Präsident De Valera eine Botschaft an Papst Benedikt geschickt, in der es heißt: „Das Volk Irlands ist überzeugt, daß die Zweideutigkeiten in der im Namen des König Georg gefandten Antwort Eure Heiligkeit nicht zu dem Glauben verleiten wird, daß in Irland Wirren sind, oder daß das irische Volk dem britischen Kö-nig Treue schuldet.“

Eine interessante Lebensgeschichte hat mit dem kätzlich in Los Ange-les, Cal., erfolgten Tode des Pas-sionistenpaters Fidelis ihren irdi-schen Abschluß gefunden.

Philadelphia, Pa. Hier starb nach mehrtägiger Krankheit J. A. Hegamer, einer der Gründer und langjähriger Präsident des Deutsch-Amerikanischen National-bundes, im Alter von 59 Jahren.

Chicago, Ill. Die vor 27 Jahren gegründete polnische St. Hyacinthegemeinde hat an Lawndale Ave. und Georgestraße eine prach-tvolle neue Kirche errichtet.

Washington. Am 19. Okt. wurden auch die Friedensver-träge mit Oesterreich und Ungarn ratifiziert, und zwar mit 66 gegen 19 Stimmen.

Chicago, Ill. Die vor 27 Jahren gegründete polnische St. Hyacinthegemeinde hat an Lawndale Ave. und Georgestraße eine prach-tvolle neue Kirche errichtet.

Vereinigte Staaten

Washington. Am 19. Okt. wurden auch die Friedensver-träge mit Oesterreich und Ungarn ratifiziert, und zwar mit 66 gegen 19 Stimmen.

Der „größte Bahnstreik in der Geschichte des Landes“ ist angebrochen. Am 30. Oktober soll er beginnen, wenn es die dahin dem Präsidenten Harding oder den Bahnmagnaten nicht gelingt, denselben abzuwenden.

Die Eisenbahnen sind entschlos-sen zu sein, ihre Drohung wahr zu machen, dafür sprechen die 90 Prozent, die zu Gunsten eines solchen gestimmt haben.

Die Unab-hängigkeit Irlands ist von den regel-recht erwählten Vertretern formel-berklärt und durch das Volk rati-fiziert worden.

Bei Erörterung des drohenden Bahnstreiks im Kongreß erklärte der republikan. Abgeordnete Burke von Pennsylvania, daß der demo-kratische Abgeordnete Blanton von Texas wesentlich die Unwahrheit sage, worauf Blanton den Burke einen Lügner nannte.

Philadelphia, Pa. Hier starb nach mehrtägiger Krankheit J. A. Hegamer, einer der Gründer und langjähriger Präsident des Deutsch-Amerikanischen National-bundes, im Alter von 59 Jahren.

Chicago, Ill. Die vor 27 Jahren gegründete polnische St. Hyacinthegemeinde hat an Lawndale Ave. und Georgestraße eine prach-tvolle neue Kirche errichtet.

Chicago, Ill. Die vor 27 Jahren gegründete polnische St. Hyacinthegemeinde hat an Lawndale Ave. und Georgestraße eine prach-tvolle neue Kirche errichtet.

Chicago, Ill. Die vor 27 Jahren gegründete polnische St. Hyacinthegemeinde hat an Lawndale Ave. und Georgestraße eine prach-tvolle neue Kirche errichtet.

Dry-Cleaning and Dyeing, Alterations and Repairing. SUITS MADE TO ORDER. Special Attention given to Mail Orders.

Der Preis für Rahm hält sich auf der Höhe! Rahm bringt Ihnen viel mehr ein als alle anderen Farmprodukte.

L. Moritzer Humboldt, Sask. Gen. Blacksmith and Horse shoer

All kinds of Meat can be had at Pitzel's Meat Market

The Humboldt Central Meat Market

Fresh Meat always on hand. Delicious Sausages our Speciality.

JUST ARRIVED A big lot of all kind of delicious Imported Spiced Fish and Sardines

Fresh Fish and Oysters always on hand.

Central Meat Market Schaeffer-Ecker Co. HUMBOLDT, SASK.

Advertise in the St. Peters Bote!

Humbolter Feinbäckerei (gegenüber dem Arlington Hotel)

SEND IN YOUR "AD."

There was a man in a little town, And he was wondrous wise;

St. Peter's College Store MÜNSTER, SASK.

Änderung ihrer Adresse sollten unsere Leser uns stets sofort mitteilen, und nicht vergessen, nebst ihrer neuen auch ihre alte Postoffice anzugeben.

Dr. R. H. McCutcheon Physician and Surgeon

Dr. A. S. GARNETT HUMBOLDT

Dr. Wilfrid J. Heringer, Physician and Surgeon

DR. ARTHUR L. LYNCH Fellow Royal College Surgeons

Dr. F. R. NICOLLE, B.A. Physician and Surgeon.

DR. DONALD MCCALLUM PHYSICIAN AND SURGEON

E. S. Wilson Rechtsanwalt, Sachverwalter

BENCE & ELDER Lawyers, Notaries Public

OTTO MARX Deutscher Rechtsanwalt & Notar

A. J. WADDELL HUMBOLDT, SASK.

Licensed Auctioneer I am ready to call AUCTION SALES anywhere in the Colony.

J. J. DALKE Licensed Auctioneer for Farm and Stock Sales.

When looking for LAND see me. I can sell you land at all prices and on the terms you want.

Neue Bücher! Deutsch-Canadische Volksbibliothek für Katholiken

Durch wessen Hand. Ein Kriminalroman v. Friedr. Thieme.

Dritter Band: Der Fall Verseyh. Ein Kriminalroman von Karl Rosner.

St. Peter's College Store MÜNSTER, SASK.

Änderung ihrer Adresse sollten unsere Leser uns stets sofort mitteilen, und nicht vergessen, nebst ihrer neuen auch ihre alte Postoffice anzugeben.

Die Große Not in den deutschen Wolga-Kolonien

Anruf an die Deutschsprechenden Canadas!

Tausende ihrer Stammesgenossen am Verhungern!

Als seiner Zeit der Weg nach Deutschland und Oesterreich wieder offen war und als die ersten Rotschreie um Hilfe aus jenen Ländern zu uns übers Meer drangen, da bedurfte es nur einer geringen Anregung, um reiche Mittel aufzubringen zur Linderung der schrecklichen Not, denn bei der jahrelangen lurchbaren Notenspannung waren die Herzen weich geworden, auch die Herzen solcher, die vorher wie der Priester unter dem Levit im biblischen Gleichnis kalt an dem Elend und der Not ihrer Mitmenschen vorübergegangen waren. Die Herzen waren weich geworden und die Hände öffneten sich.

Und damals hieß es: Wenn ihr, deren Wiege im russischen Reich gestanden hat, jetzt dazu helft, daß der großen Not unter den Stammesgenossen in deutschen und österreichischen Ländern abgeholfen wird, dann werden diejenigen, die aus den beiden letzteren Ländern kommen, später auch bereit sein, einzuspringen, wenn es heißt, den Freunden in Rußland zu helfen.

Diese Zeit ist jetzt gekommen! Und wenn die Not in Deutschland und Oesterreich groß war: In Rußland ist sie jetzt weit, weit größer; so groß, daß keine Feder im Stande ist, auch nur annähernd das entsetzliche dort herrschende Elend zu beschreiben, wo buchstäblich jeden Tag Hunderte, Tausende verhungern.

Und ganz besonders groß sind Not und Elend in den großen deutschen Kolonien an der Wolga, sonst ein blühender und fruchtbarer Distrikt im russischen Reich.

Es sind über die einzelnen Gegenden Rußlands und über das Gebiet der Wolgadeutschen, wo etwa 700,000 Deutsche leben, schon manchmal Mißernten und schwere Zeiten dahingegangen; jedoch sind diese Zeiten alle nur ein Schatten gegen das, was sich jetzt dort abspielt. Wir stehen hier vor einer Katastrophe, wie sie die Geschichte Rußlands, ja wohl auch die Weltgeschichte nicht kennt. Nicht Tausende, sondern Millionen sind am Verhungern! Unsere deutschen Brüder an der Wolga sind durch sieben Jahre, wo Krieg und Bürgerkrieg ununterbrochen an ihrer Kraft und ihrem Vermögen gezehrt haben, arm geworden. Voriges Jahr ist dort eine große Mißernte gewesen und in diesem Sommer war dort eine nie dagewesene Dürre eingetreten, sodaß Frucht und Gras verbrannt sind. Seit acht Monaten haben viele keinen Bissen Brot mehr im Hause. Die Hoffnung auf eine Ernte ist dahin, die Menschen müssen sich von Blättern und Gras, von Baumrinden und Feldmäusen ernähren! Sie sind zu Skeletten abgemagert, die Weiber sind aufgeschwollen, aus Verzweiflung und Furcht vor dem Hungertode haben Tausende Haus und Hof verlassen und sind in das Land hineingezogen, um Brot zu suchen. Im Kubangebiet, in Südrußland, in Wolhynien sind diese Sterbenden zerstreut, — in Lumpen gehüllt, von Typhus und Cholera heimgeleitet, liegen sie auf den Wegen an den Grenzen des russischen Reiches oder in den halbwegs gestorbenen Kolonien und sterben zu Tausenden dahin. Es können nicht mehr alle beerdigt werden und müssen in Massengräbern zur Ruhe bestattet werden. Bis 40,000 Kinder allein, oft ganz verwaist und verlassen, irren unter den Sterbenden und Verhungerten umher, streden ihre abgekehrten Hände aus nach einem Stückchen Brot, nach etwas Liebe und Erbarmen.

Ein Amerikaner, der die Not gesehen hat, sagt, daß wenn keine durchgreifende Hilfe kommt, die Gefahr besteht, daß alle Kinder dahinstirben. Wenn jetzt keine Hilfe kommt, dann werden diese Kinder verhungern und errieren müssen. Können wir diesem Elend mit zusehen? Können wir ruhig zu Bett gehen oder uns an den vollen Tisch setzen, ohne an diese zu denken? Es kommt ja bald das liebe Weihnachtsfest heran! Ihr werdet Euch gegenseitig reich beschenken, Euren Kindern Süßigkeiten und Spielzeug kaufen! Wollt Ihr nicht erst an diese Armen da drüben denken? Und ihnen ein Stückchen Brot, ein warmes Kleid schicken? Sollte denn die ganze Christenheit auf Erden nicht etwas Liebe und Weihnachtsfreude bringen können? Unser ganzes Christentum ist nichts, wenn wir nicht imstande sind, in dieses entsetzliche Elend und fürchterliche Sterben hinein Rettung zu tragen. Darum helft jetzt! Nach drei, vier Monaten wird die Hilfe vielleicht zu spät sein. Streckt die Hände Eurer Liebe mit Euren Opfern ihnen entgegen und diese Hände der Liebe werden hinüberreichen über das große Meer, in das Land des Todes und dort Wunder vollbringen. Sie werden Hungrige speisen, Nackte kleiden, Sterbende zum Leben rufen!

Bekanntlich ist Herr Pastor Schneider, Rußland, schon seit längerer Zeit im Interesse der dortigen Kolonien hier im Westen Canadas tätig. Auf seine Veranlassung hat sich in Winnipeg ein Zentralkomitee für dieses so außerordentlich nötige Hilfswerk gebildet, neben Vertrauensmännern und Vorkaufschülern in vielen deutschen Distrikten des Westens. Bei Bildung dieses Zentralkomitees ist besonders ein Punkt als Hauptbeweggrund maßgebend gewesen und der ist, daß ein Hilfswerk dieser Art nur dann einen einigermaßen guten Erfolg verspricht, wenn die Arbeit zentralisiert und wenn den Gebern gleichzeitig die Sicherheit geboten wird, daß die Gaben auch ihrer Bestimmung zugeführt werden.

Dieses Zentralkomitee hat sich nun nicht nur zur Aufgabe gemacht, Gaben zu sammeln, sondern auch — was mindestens ebenso wichtig ist — Mittel und Wege zu finden, wie am zweckmäßigsten Hilfe geleistet werden kann, und am schnellsten! Die vom Zentralkomitee bezw. von Herrn Pastor Schneider angestellten Erhebungen sind nun bisher insofern von Erfolg gewesen, als der Verein der Wolgadeutschen in Berlin (dessen Delegierter Herr Pastor Schneider ist) vom Deutschen Roten Kreuz die Zusicherung erhalten hat, daß aus den zur Verfügung zu stellenden Mitteln in Deutschland Getreide gekauft und auf dem schnellsten Wege an die Wolga befördert werden wird.

Es sind ferner Unterhandlungen mit dem Internationalen Roten Kreuz in Genf angeknüpft worden, um in Erfahrung zu bringen, ob aus den von dieser Gesellschaft in Rußland zu errichtenden Warenhäusern Nahrungsmittel und Kleidungsstücke in den deutschen Kolonien Rußlands verteilt werden können, falls die dazu nötigen Mittel zur Verfügung gestellt werden. Ein endgültiger Bescheid über die letztere Frage steht noch aus, wird aber in den nächsten Tagen erwartet.

Alle Vorbereitungen zu einem systematischen Hilfswerk sind also getroffen worden und es handelt sich jetzt nur noch um die schnelle und schnellste Beschaffung der nötigen Mittel!

Und mit Bezug darauf haben wir die feste Ueberzeugung, daß unsere Deutsch-Canadier auch diesmal nicht versagen werden angesichts einer solchen Not. Es soll in allen deutschen Kolonien an der Wolga geholfen werden, es soll allen Stammesgenossen dort Hilfe gebracht werden. Dort gibt es deutsche Katholiken, Protestanten, Methodisten und andere christliche Gemeinschaften. Wir wollen ihnen allen helfen! Nur ein großes gemeinsames deutsch-christliches Hilfswerk ist, wenn es wirksam sein soll, angebracht. Ein Christ und ein Deutscher fragt nicht, wenn er sieht, daß jemand am Verhungern ist: Bist du katholisch, bist du protestantisch oder bist du Methodisten? Sondern er hilft! Er hilft als Christ und als Deutscher, als Angehöriger eines jetzt ver-

stimmten und verunglückten Volkstammes, der aber, trotz alledem einer der ersten der Welt bleibt, der ihr, ihrer Zivilisation und ihrer Kultur unschätzbare Reichtümer und Erfindungen gebracht hat und deshalb auch jetzt sein Haupt noch hoch tragen kann; der sich auch wieder aus Nacht zum Licht durchbringen wird. Aber heute muß der Deutsche dem Deutschen helfen, bei den anderen, auch wenn sie vorgeben Edelmann, Humanität, christliche Nächstenliebe usw. in reichem Maße zu besitzen, ist auf keine Hilfe zu hoffen.

Dort an der Wolga und in anderen Teilen Rußlands verstickt, verhungern und errieren Hunderte, Tausende unserer Stammesgenossen. Bedarf es überhaupt einer besonderen Bitte und Ermahnung an unsere Deutsch-Canadier, helfend beizuspringen und ihre Scherlein zur Linderung dieser entsetzlichen Not beizusteuern?

Wir wollen alle Samariter sein, wollen alle helfen!

Es wird gebeten, Geldsendungen an den Schatzmeister des Hilfswerks, G. L. Maron, care of Dominion Ticket and Financial Corporation Ltd., 676 Main Street, Winnipeg, Man., zu senden. Sollten Gaben für bestimmte Orte eingehen, so werden sie auftragsgemäß durch die beruflichen Organisationen ihrer Bestimmung zugeführt werden. Ueber die Gaben wird getreulich quittiert werden.

Im Namen des Zentralkomitees:

- P. B. Hilland, O.M.I. Pastor A. Schneider
Pastor M. Kucius Pastor Joh. Kröger
G. L. Maron, Vorsitzender und Schatzmeister.

IN THE SURROGATE COURT OF THE JUDICIAL DISTRICT OF HUMBOLDT... Kleines Ladengeschäft zu verkaufen... FARM WANTED

Christliche Jungfrau! Willst du nicht Ordensschwester werden? Willst du nicht mitwirken an der Rettung unsterblicher Seelen... Welche Papiere sind notwendig? Wie lange dauert es, bis eine christliche Jungfrau Ordensfrau wird?

So sicher wie die Zukunft der Provinz SASKATCHEWAN FARM LOAN DEBENTURES... THE PROVINCIAL TREASURER REGINA

Advertise in the St. Peters Bote. St. Peter's College Münster, Saskatchewan wird definitiv am 15. Nov. eröffnet werden

Zur Alten Heimat für Weihnachten und Neujahr! Ein Extrazug fährt von Winnipeg am 7. Dez. um 5 Uhr bis zur Seite des Schiffes in Halifax

Beruft Euch bei Euren Einkäufen auf diese Zeitung! Letterheads Envelopes Die Druckerei des „St. Peters Bote“ empfiehlt sich zur Herstellung aller Arten von Druckarbeiten

McCutcheon and Surgeon... GARNETT BOLDT... J. Heringer... R. L. LYNCH... M. L. KE, SASK. McCALLUM... Dilson... ELDER... DEDELL... GREGOR.



Die St. Bonifatius Kathedrale in St. Boniface, Man., in der Bischof Prud'homme konsekriert wurde.

Mit aller möglichen Prachtentfaltung wurde am Freitag, den 28. Oktober, der hochw. Herr Joseph Heinrich Prud'homme, der neue Bischof von Prince Albert und Saskatchewan, von Sr. Excellenz dem Apostolischen Delegaten Pietro di Maria in der herrlich decorierten und geschmückten St. Bonifatius-Kathedrale zu St. Boniface, Man., konsekriert, im Beisein einer langen Reihe von Erzbischöfen, Bischöfen, Monsignori, hundert von Priestern und zahllosen Gläubigen. Erzbischof Beliveau von St. Boniface und Bischof Charlebois, O.M.I., von Le Pas, Man., waren die Assistenz-bischöfe des neuen Bischofs, während Erzbischof Mathieu von Regina die französische, Erzbischof D'Leary von Edmonton die englische Festpredigt hielt. Noch nie zuvor hat der canadische Westen eine ähnliche imposante kirchliche Feier gesehen. Es heißt, daß die Zahl der anwesenden Erzbischöfe und Bischöfe sich auf 14 belief, die der päpstlichen Hausprälaten auf 17 und die der Priester auf über 300. Die dem neuen Bischof anlässlich seiner Konsekration überreichten Geschenke beliefen sich auf etwa \$10,000.



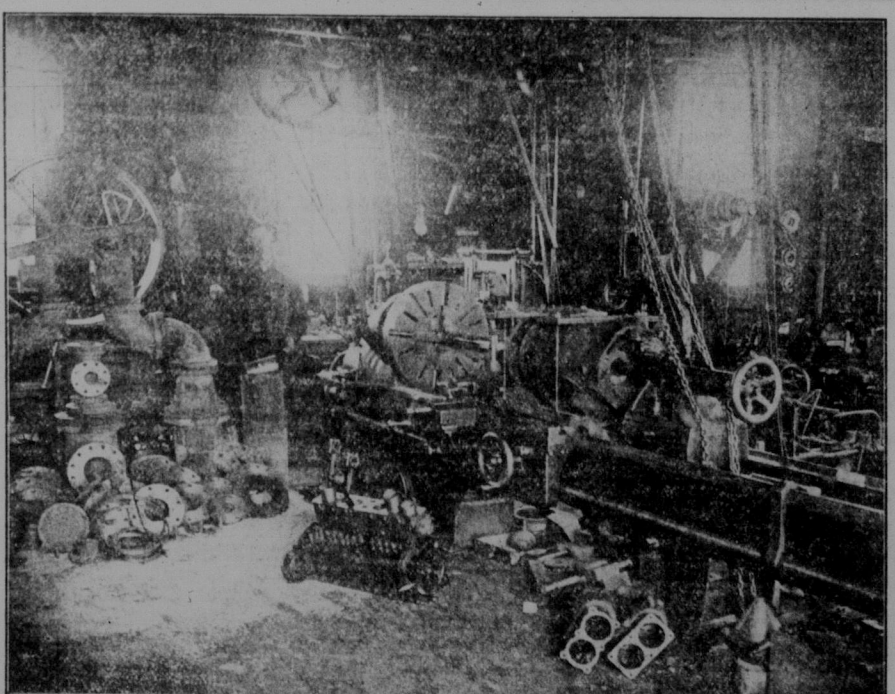
St. Gnaden J. B. Prud'homme, der neue Bischof von Prince Albert und Saskatchewan. Er ist der erste im westlichen Canada geborene Priester der vom St. Vater zu einem Bischof ernannt wurde. Er besuchte die Propädeutische Schule und hierauf das St. Boniface Kollegium, woselbst er später mit Ehren graduierte. Den philosophischen und theologischen Studien oblag er in Montreal, Quebec. Sodann wandte er sich nach Rom, wo er seine Studien vervollständigte und sich den Titel eines Doktors der Theologie und des Kirchenrechts

erwarb. Zwei Sommer brachte er in Deutschland zu, um dortselbst die deutsche Sprache zu erlernen, die soziale Frage zu studieren und einen Einblick in das Leben des Volksvereins der deutschen Katholiken zu gewinnen.

Am 9. Okt. 1904 weihte ihn Erzbischof Langevin zum Priester, obwohl Rev. Prud'homme damals erst 22 Jahre und 1 Monat zählte. Der Erzbischof ernannte ihn bald nach seiner Priesterweihe zu seinem Sekretär und Erzbischof Beliveau zum Kanzler der Erzbischöfe von St. Boniface. Nebenbei vertrat der vielbeschäftigte Priester noch die Gemeinden von Regina und Norden, wo er auf deutsch und englisch predigte. Ueberdies war er Sekretär für den historischen Verein von St. Boniface. Etliche Jahre lang war er Professor am Seminar und Spiritual für die Frauen-Schwestern und die Schwestern des Kostbaren Blutes.

Neben seiner französischen Muttersprache und der mit vieler Mühe erlernten deutschen Sprache spricht der neue Bischof von Prince Albert und Saskatchewan die englische Sprache sehr geläufig. Allgemein ist er als Freund und Gönner der Deutschlebenden bekannt.

Dem neuen Bischof rufen wir zu: "Dominus conservet eum, et vivificet eum, et beatum faciat eum in terra, et non tradat eum in inimicorum ejus!" "Der Herr erhalte und belebe ihn; Er mache ihn fest auf Erden und übergebe ihn nicht in die Hände seiner Feinde!"



W. B. Felton's Eisengießerei u. Maschinen-Anlage

Eine der florierendsten Industrien in Humboldt ist W. B. Felton's Eisengießerei und Maschinen-anlage, wo Reparaturteile jeder Art und Größe für alle Sorten von Maschinen gegossen, hergestellt, zusammengesetzt und repariert werden können. Bestellungen laufen ein aus allen Teilen des Westens, sogar aus Winnipeg. Kein Auftrag ist zu klein und keiner zu groß, daß Herr Felton ihn nicht übernehmen konnte. Große Mühseligkeit und Geschäftigkeit ist in keiner anderen Anlage zu finden. Sogar Feuerwerke für Lokomotiven, Heißöfen usw. können hier hergestellt werden. Wer also Reparaturen zu machen hat oder irgendwelche Ersatzteile für Maschinen benötigt, wende sich an

HUMBOLDT FOUNDRY & MACHINE SHOP
W. B. FELTON, Prop. HUMBOLDT, SASK.

BRUSER'S

30e Longeloth, in feiner Chamois-Ausführung, Extra-Spezialpreis **19c** \$14.95 weiße Woll-Blankets, gute, schwere Qualität, Extra-Spezialpreis Paar **9.95**

Hochoffene Halbschuhe
Es sind „Anardons“, und das genügt, um sie zu empfehlen. Regulär sind sie mit \$10.95 ausgezeichnet, Räumungspreis **6.95**

Bettdecken
herabgesetzt zu **2.95**
72X90 große Bettdecken aus schwerem weißem Stoff in Bienenwaben-Muster. Regulär wert bis zu 4.95, herabgesetzt zu **2.95**

Flanell-Arbeitshemd
Besonders weit gemacht, ohne daß am Material gespart wurde; Kumpf, Ärmel und Schultern ist alles für Männer gemacht. Der Stoff ist schwerer, mit Wolle gemischter Militär-Flanell. Spezial per Stück **2.75**

Kinder „Sleepers“
Ein weiches, ansehendes Kleidungsstück, das berühmte „York Knit“ Fabrikat. Alle Größen. Spezial per Stück **98c**

Männer-Handschuhe
Reinwollene, schottisch-gestrickte Handschuhe, „healthier mixture“. Die Qualität ist gut und der Preis lächerlich gering, per Paar **95c**

Wollene Männer-Combinationen 2.95
Kann man glauben! Gute schwere Winterunterwäsche von vorzüglicher Qualität, in „closed-crotch“ Art. Spezial per Anzug **2.95**

Schwere Männer-Gummischuhe 3.75
Für den Mann, der dauerhafte Schuhe braucht, sind diese Gummischuhe zu empfehlen. Es gibt keine besseren. Oberteil aus derbem stofficherem Material, Sohlen und Abfäße aus schwerem, reinem weißem Gummi. Per Paar **3.75**

Knabenmäntel 7.95
Nur 7 übrig! Schwere graue Mäntel, für Knaben im Alter von 13 bis 18 Jahren passend. Vollständig gefüttert. Regulär \$13.50, um zu räumen **7.95**

\$6.95 Knabenstiefel 4.95
Denkt euch! Dieser wirklich gute Stiefel aus feinem Gun Metal, in spitzer Form, gute lederne Sohlen und Innersohlen, im Wert von \$6.95, wird verkauft zum Räumungspre. **4.95**

Staumenswerte Spezial-Offerte in Herren-Anzügen

Wir sind entschlossen unsere Kleiderwaren loszuschlagen und sprechen vor nichts zurück um dies durchzuführen.
\$40.00 und \$45.00 Anzüge, erst kürzlich eingetroffen für die Herbstsaison, in einfach grauen und braunen, sowie in braun, olivenfarbig und grün gemischten worsted Stoffen, aufs beste ausgearbeitet und ausgefüttert. Wir müssen sie räumen zu dem aufsehenerregend niedrigen Preis von **29.95**

Comforters \$5.95
Größe 72X72, überzogen mit geblütem Quilting, gefüllt mit weißer Baumwolle, verziert mit andersfarbigem Rand. Spezial per Stück **5.95**

Knaben-Sweaters \$1.48
Coat-Sweater für Knaben, aus schwerem Garn, braun und khaki, solange der Vorrat reicht per Stück **1.48**

Wäsche für Mädchen \$2.45
Eine glatte Ersparnis von \$1.50 an jedem Kleid. Gemacht aus bestem Hemberson Gingham, gut geschneidert, sehr schick. Reg. 3.95, Verkaufspreis **2.45**

„Classic“ Schuhe für Kinder billiger
Es ist ungewöhnlich, solche Schuhe zu diesen Spottpreisen zu verkaufen, aber Not kennt kein Gebot. Sie müssen fort! Kindergrößen 5 bis 7 1/2, reg. 3.95 u. 5.25 Alle zu einem Preis **2.25**

Groceries
Corn flakes, Paket **10c**
Corn Stärke **11c**
Silver Glow Stärke **13c**
5 Pf Ontario Käse, Pfd **29c**
Rio-Kaffee, ganz oder gemahlen, Pfd. **25c**
Electric-Teife, 5 Stück **25c**
Campbells Suppen, alle Sorten, 5 Büchsen **50c**
Keiner Jam, Him- u. Erdbeeren, 4 Pfd. **1.00**

Ganzwollener Sergestoff 2.79
Ganzwollener englischer Sergestoff, 50" breit, in marineblau, schwarz, braun u. weinfarben, regul. \$4.75, Räumungspreis, per yard **2.79**

Damen Combinations 2.95
Aus schwerem Fleece, tatsächlich es ist die schwerste Sorte die gemacht wird, Kauft euch jetzt einen Anzug. Regulär \$3.45, Spezialpreis **2.95**

Herren Winter-Überzieher mit Pelzkragen \$14.95
Der Preis steht in gar keinem Verhältnis zu dem wirklichen Wert dieses Kleidungsstückes. Die Außenseite ist aus schwarzem Vibertua und innen ist der Mantel mit Kräuselstoff ausgefüttert, mit Gummizwischenfutter. Der Kragen ist aus gestütem persischem Lammfell. Regulärer Preis \$35.00, Unter Räumungspreis ist nur **14.95**

Damen Mäntel 19.95
Damen Tuchmäntel aus ganzvollem Belour, in verschiedenen Farben und in verschiedener Mode gemacht, regulär bis zu \$35.00, Räumungspreis **19.95**

Damenkostüme 19.95
Ein paar Damen-Kostüme (Suits) aus marineblauem Serge, aufs beste geschneidert in entzückenden Modearten, reg. \$37.50, 45.00 u. 49.59, zur Auswahl, nur **19.95**

Duette Seiden Satin, yard 1.95
Duette Satin, ungewöhnlich schwer und fein ausgearbeitet. Nur in fünf Schattierungen: reifed, battle grün, russisch grün, weinfarbig u. maroon. Reg. \$3.75, Räumungspreis **1.95**

Räumung in Damen-Sweaters
Nur der Wunsch, unsere Vorräte schnell in Bargeld umzuwandeln ist schuld an dem billigen Preis für diese prächtigen Sweaters. Der reguläre Preis ist von \$8.50 bis 9.75, Spezialpreis **6.95**

Mädchen-Sweaters 2.95
Kauft einen dieser Sweater für euer Mädchen, so lange sie zu haben sind. Können niemals billiger gekauft werden! Alle Größen und Farben. Nur **2.95**

BRUSER'S